

INDICE

INTRODUZIONE	1
1.1_ Il ruolo del progetto di recupero e rifunzionalizzazione	3
1.2_ La conoscenza quale strumento operativo	10
1.3_ La definizione degli obiettivi di indagine in relazione alle fasi di progettazione	15
1.4_ La progettazione come strumento di trasformazione	20
1.5_ Il riuso come punto di partenza	25
1.6_ I linguaggi della trasformazione	30
1.7_ Le strategie di intervento	35
PREFAZIONE	7
di Ettore Zambelli	
PARTE PRIMA	
Il processo di recupero e rifunzionalizzazione	
di Manuela Grecchi	
Premessa	11
01_ La prima fase del processo	
1.1_ Introduzione	13
1.2_ La conoscenza quale strumento operativo	16
1.3_ La definizione degli obiettivi di indagine in relazione alle fasi di progettazione	53
02_ La seconda fase del processo	
2.1_ Introduzione	115
2.2_ L'elaborazione della diagnosi	117
2.3_ I criteri di intervento	143
2.4_ Alcuni riferimenti per la diagnosi e l'intervento	183
03_ Le tappe del progetto	
3.1_ Introduzione	191
3.2_ Il progetto di rifunzionalizzazione e le verifiche	192
3.3_ Il progetto definitivo e le verifiche	198
3.4_ Il progetto esecutivo e le prescrizioni per la costruzione	208
3.5_ Alcuni esempi di metodo	210
PARTE SECONDA	
Il progetto di recupero e rifunzionalizzazione	
di Laura Elisabetta Malighetti	
04_ Il riuso come punto di partenza	
4.1_ Le potenzialità del recupero	275
4.2_ I linguaggi della trasformazione	283
4.3_ Le strategie di intervento	289

05_ Trasformare il costruito	
5.1_ Il progetto di recupero e rifunzionalizzazione in 16 casi studio	305
5.2_ Il recupero degli edifici storici	306
5.2.1_ Samyn and Partners, Recupero del castello di Groenhof (B)1999	308
5.2.2_ Hopkins Architects, Refettorio della cattedrale di Norwich (GB), 2004	320
5.2.3_ Silberpfeil Architekten, Nuova copertura di un palazzo storico a Vienna (A), 2004	332
5.2.4_ Emilio Pizzi, Recupero di un fabbricato nel centro di Milano (I), 2005	344
5.3_ Il recupero dell'archeologia industriale	356
5.3.1_ Jan Störmer Partner, Recupero dei magazzini generali di Amburgo (D), 2001	358
5.3.2_ Jean Nouvel, Coop Himmelb(l)au, Manfred Wehdorn, Wilhelm Holzbauer, Gasometer City, Vienna (A), 2001	370
5.3.3_ Brückner & Brückner Architekten und Ingenieure, Recupero di un magazzino portuale a Würzburg (D), 2002	380
5.3.4_ Guido Canali, Recupero del Mulino del Maglio a Sassuolo (I), 2000	390
5.4_ Il recupero dei nuclei storici minori	400
5.4.1_ Markus Wespi Jérôme de Meuron architetti FAS, Recupero di tre stalle a Caviano (CH), 2002	404
5.4.2_ Michele Arnaboldi, Recupero del borgo rurale di Pianezzo (CH), 2003	414
5.4.3_ Arturo Montanelli, Recupero del borgo Tre Terre a Pianello del Lario (I), 2008	424
5.4.4_ Giancarlo De Carlo, Borgo medioevale telematico di Colletta di Castelbianco (I), 1999	434
5.5_ Il recupero dell'architettura diffusa	446
5.5.1_ Ottavio Di Blasi & Partners, Edificio per uffici in un ex capannone a Mestre (I), 2003	448
5.5.2_ Goring&Straja Studio and PLG, Recupero di un edificio per uffici a Milano (I), 2004	458
5.5.3_ Environment Park S.p.A., Recupero di uno scheletro di acciaio a Torino (I), 2006	468
5.5.4_ Arturo Montanelli, Riqualificazione di edificio commerciale a Lissone (I), 2007	480
Riferimenti bibliografici	491
Bibliografia	493